

# Ihr Ziel. Ihr Weg. Ihr Partner.

Produzierendes  
Gewerbe



# Umfassender Schutz, so individuell wie Ihr Unternehmen

Als Unternehmer mit einem produzierenden Betrieb wissen Sie, wie wichtig es ist, dass „der Laden läuft“. Belegschaft und Rechnungen müssen bezahlt und die regelmäßigen Abläufe von Ihnen festgelegt werden. Damit Sie nicht unerwartet von einem Malheur ausgebremst werden, bietet Ihnen unser FirmenSchutz passende Lösungen – individuell zugeschnitten und flexibel handhabbar. Mit uns als starkem Partner an Ihrer Seite wirft Sie nichts aus der Bahn.

Ihre umfassende Absicherung wählen Sie bei uns aus unterschiedlichen Versicherungen, die sich kombinieren und erweitern lassen. So stellen wir für Sie ganz individuell den Schutz zusammen, den Sie für Ihre unternehmerische Situation wirklich brauchen. Und das alles in nur einer Police.



## Unser Schutz für das produzierende Gewerbe

- Gebäudeversicherung
- Inhaltsversicherung
- Ertragsausfallversicherung
- Haftpflichtversicherung
- Rechtsschutzversicherung
- Elektronikversicherung
- Maschinenversicherung
- Warentransportversicherung
- Betriebliche Gruppen-Unfallversicherung

## Besondere Vorteile

- Nur eine Police
- Individueller Versicherungsschutz mit vielen leistungsstarken Bestandteilen
- Die Kombination der Versicherungen ist frei wählbar und kann somit risikogerecht an Ihre individuellen Bedürfnisse angepasst werden
- Geringer administrativer Aufwand für Sie



# Gebäude-, Inhalts-/ Ertragsausfallversicherung

Die Beschädigung von Gebäuden, Maschinen und Anlagen sowie Waren und Vorräten in Produktionsbetrieben stellt für Unternehmer das größte finanzielle Risiko dar. Da Produktionsanlagen ständig ausgelastet sein sollten, kann ein Stillstand sehr kostenintensiv sein. Führt ein Sachschaden dann noch zu einer Betriebsunterbrechung, kann das existenzbedrohend sein.

Mit der Gebäude-, Inhalts- und Ertragsausfallversicherung schützen Sie Ihren Betrieb gegen Schäden durch Feuer, Einbruchdiebstahl, Leitungswasser, Sturm/Hagel sowie weitere Naturgefahren und Glasbruch.

## Beitragsfrei mitversichert sind u. a.:

- Überspannungsschäden durch Blitz- sowie Brandschäden durch Nutzwärme
- Kosten für die Dekontamination und Entsorgung von Erdreich
- Schäden durch Blindgänger und Sengschäden
- Mehrkosten durch behördliche Wiederherstellungsbeschränkungen, mit und ohne Restwerte
- Aufräumungs-, Abbruch-, Feuerlösch-, Bewegungs- und Schutzkosten

## Das kann auch Ihnen passieren:

### Brandschaden durch heißgelaufenes Kugellager

Durch die Überhitzung einer Maschine entsteht ein Brand in einem Produktionsbetrieb. Aufgrund behördlicher Auflagen können die Gebäudeschäden nicht so schnell behoben werden und auch die Anlieferung einer neuen Produktionsmaschine verzögert sich. Für vier Monate ist deshalb nur ein eingeschränkter Betrieb möglich – hohe Gewinnausfälle sind die Folge.

# Haftpflichtversicherung

Die Beliebtheit deutscher Maschinen und Anlagen im Ausland ist ungebremst. Dies birgt jedoch diverse Risiken. Die globale Ausrichtung von Unternehmen erfordert eine bedarfsgerechte Haftpflichtversicherungslösung.

Die Haftpflichtversicherung prüft die Sach- und Rechtslage. Bei berechtigten Ansprüchen wird Schadenersatz geleistet, unbegründete Ansprüche werden abgewehrt und die Kosten eines Rechtsstreits übernommen.

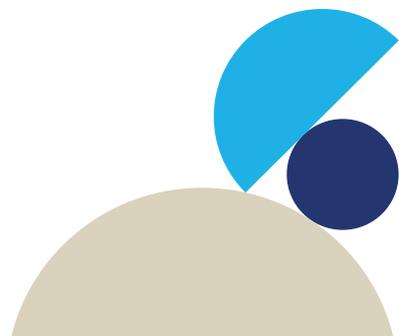
## Beitragsfrei mitversichert sind u. a.:

- Produktrisiko: Versicherungsschutz für in den Verkehr gebrachte Erzeugnisse und ausgeführte Leistungen
- Produkt-Umwelt-Risiko: Umweltschäden durch Erzeugnisse und Leistungen
- Personen- und Sachschäden infolge vereinbarter Eigenschaften: Versicherung der verschuldensunabhängigen Haftung

## Das kann auch Ihnen passieren:

### Schäden durch mangelhafte Maschinen

Ein Maschinenbauunternehmen beliefert einen Verpackungshersteller. Aufgrund eines Konstruktionsfehlers werden die Verpackungen fehlerhaft hergestellt und können nicht verkauft werden.



# Rechtsschutz- versicherung

Eine rechtliche Auseinandersetzung bereitet immer Ärger, kostet Zeit und Geld. Ob unzufriedene Kunden, Meinungsverschiedenheiten mit dem Verpächter oder Unstimmigkeiten mit Mitarbeitern, all das kann vor Gericht enden. In diesen Fällen hilft oft nur ein Anwalt, was zu hohen ungeplanten Kosten führt.

Die Rechtsschutzversicherung übernimmt die Kosten eines Rechtsstreits. Im Zusammenhang mit Ihrer gewerblichen Tätigkeit sind der Berufs- und Verkehrs-Rechtsschutz sowie Mediation mitversichert. Kostenlose telefonische Rechtsberatungen sind inklusive.

## Die wesentlichen Leistungsarten:

- Schadenersatz-Rechtsschutz und Arbeits-Rechtsschutz
- Streitigkeiten in unmittelbarem Zusammenhang mit den Büro- und Betriebsräumen
- Steuer-Rechtsschutz vor Gerichten, Sozialgerichts-Rechtsschutz und Straf-Rechtsschutz
- Ordnungswidrigkeiten-Rechtsschutz und Daten-Rechtsschutz

## Das kann auch Ihnen passieren:

### Auffahrunfall

Der Fahrer eines Firmenfahrzeugs wird beim Einfädeln auf das vor ihm fahrende Fahrzeug geschoben. Sein Arbeitgeber schaltet einen Fachanwalt für Verkehrsrecht ein, da Unfallhergang und Schuldfrage strittig sind.

# Elektronik- versicherung

Die Arbeitsabläufe in Unternehmen sind ohne elektronische Geräte und Anlagen überhaupt nicht mehr denkbar. Und um wettbewerbsfähig zu bleiben, wird permanent in immer leistungsfähigere Systeme investiert. Das kostet viel Geld und das Unternehmen ist abhängig von der störungsfreien Funktion der Technik.

Die Elektronikversicherung schützt vor den finanziellen Folgen von Beschädigung, Zerstörung oder Abhandenkommen dieser Anlagen und Geräte sowie von Daten und Programmen.

## Beitragsfrei mitversichert sind u. a.:

- Daten-Versicherung bis 15.000 EUR
- Mehrkosten durch Technologiefortschritt
- Kosten für die Bereitstellung von Provisorien/Leihgeräten
- Restschuld bei geleasteten und/oder finanzierten Geräten und Anlagen (GAP-Deckung)

## Das kann auch Ihnen passieren:

### Überspannung durch Blitzschlag

Während eines Gewitters schlägt ein Blitz in die Freileitung einer Getränkeabfüllanlage ein, beschädigt den Server und führt zum Verlust wichtiger Informationen zur Mengeneinstellung in der Produktion. Der Server muss neu angeschafft, konfiguriert und die verloren gegangenen Daten wiederhergestellt werden.

# Maschinen- versicherung

Für die Optimierung von Produktionsabläufen sind hohe Investitionen in zunehmend komplexere Maschinen unvermeidbar. Schon durch falsche Bedienung oder Konstruktionsfehler können die Maschinen nachhaltig beschädigt werden. Schnell sind nicht einkalkulierte hohe Kosten erreicht und übersteigen das Investitionskapital.

Die Maschinenversicherung schützt Ihre stationären Maschinen optimal, so dass Sie sich voll auf Ihre Tätigkeit konzentrieren können. Mit einer Ertragsausfallversicherung für Maschinen runden Sie Ihren Versicherungsschutz ab.

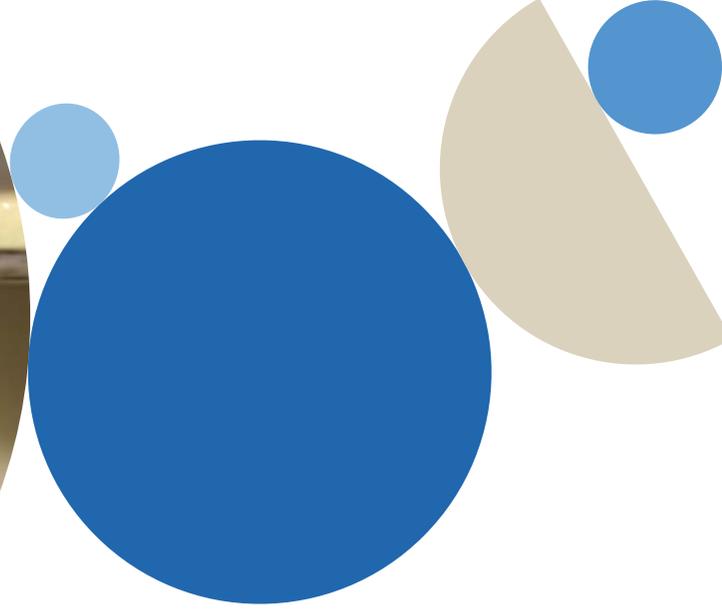
## Beitragsfrei mitversichert sind u. a.:

- Kosten für die Dekontamination und Entsorgung von Erdreich
- Restschuld bei geleasteten und/oder finanzierten Geräten und Anlagen (GAP-Deckung)
- grobe Fahrlässigkeit bis 10.000 EUR
- Unterversicherungsverzicht bis 10 % Abweichung vom Versicherungswert

## Das kann auch Ihnen passieren:

### Fehlbedienung

Der Motor des DEMAG-Hallenlaufkrans eines Kugellagerherstellers wurde trotz aller Warnhinweise überlastet. Diese klassische Fehlbedienung führte zu einem erheblichen Maschinenschaden an der Laufkatze, so dass diese ausgetauscht werden musste. Die Reparaturkosten betragen mehrere tausend Euro.



## Warentransportversicherung

Für viele Hersteller gehört der Versand und Bezug von Waren zum alltäglichen Geschäftsbetrieb. Die Transporte erfolgen mit Fahrzeugen auf der Straße, der Bahn, per Luftfracht oder mit dem Schiff. Bereits beim Verladen der Ware mit einem Gabelstapler oder auf dem Transportweg kann es zu Beschädigungen oder Diebstählen kommen – die möglichen Schäden sind beträchtlich. Die finanziellen Folgen können erheblich sein, denn Spediteur und Frachtführer haften im Schadenfall, wenn überhaupt, nur begrenzt.

Die Warentransportversicherung deckt den vollen Warenwert bei Ihren Transporten ab und sorgt dafür, dass die Folgen eines Schadens Sie nicht ausbremsen.

### Highlights der Warentransportversicherung:

Die Waren sind während eines Transports gegen alle Gefahren versichert, z. B.

- Unfall des Transportmittels
- Einbruchdiebstahl aus dem Kraftfahrzeug
- Diebstahl des Kraftfahrzeugs

Wenn Sie einen Jahresvertrag wählen, sind sämtliche Transporte versichert – eine Einzelanmeldung ist dann nicht erforderlich.

### Das kann auch Ihnen passieren:

#### Transportmittelunfall

Der Fahrer eines mit Energy-Drinks beladenen LKWs weicht auf der Landstraße einem Reh aus, das plötzlich auf die Fahrbahn springt. Das Fahrzeug kommt ins Schleudern und fährt in die Leitplanke. Durch den Aufprall werden die Getränkedosen beschädigt und können nicht mehr im Handel angeboten werden.

## Betriebliche Gruppen-Unfallversicherung

Die gesetzliche Unfallversicherung schützt Sie und Ihre Mitarbeiter bei Berufs- und Wegeunfällen. Die meisten Unfälle ereignen sich jedoch in der Freizeit, in der die gesetzliche Unfallversicherung nicht schützt. Mit der Gruppen-Unfallversicherung können Sie alle Ihre Mitarbeiter über einen Versicherungsvertrag absichern und so besonders günstig rund um die Uhr bei Unfällen schützen.

### Beitragsfrei mitversichert sind u. a.:

- Bergungskosten
- kosmetische Operationen
- Sofortleistung bei Schwerverletzung
- medizinische Hilfsmittel
- Kurkostenbeihilfe

### Das kann auch Ihnen passieren:

#### Arbeitsunfall

Ein Fließbandarbeiter greift aus Unachtsamkeit in die Beförderungsrollen. Bevor der Nothalteknopf gedrückt werden kann, wird sein Arm ausgekugelt und mehrfach gebrochen. Es wird ein langer Krankenhausaufenthalt von mehreren Monaten notwendig – ein Dauerschaden, der eine Invaliditätsleistung auslöst, ist zu erwarten.

**Zurich Gruppe Deutschland**

Deutzer Allee 1  
50679 Köln  
[www.zurich.de](http://www.zurich.de)

---

Änderungen vorbehalten.  
Die Produktbeschreibungen ersetzen nicht  
die Versicherungsbedingungen.



**ZURICH**<sup>®</sup>